## Verfahrensbeschreibung gem. § 8 des Nds. Datenschutzgesetzes (NDSG)

☐ Einzelbeschreibung der Daten verarbeitenden Stelle		Anzahl der Verfahren			
		Anzani dei Venamen			
Sammelbeschreibung der Daten verarbeitenden Stelle zu g	leichartigen Verfahren	1			
Sammelbeschreibung durch Auftragnehmer (Daten verarbe	eitende Stelle siehe beiliegend	de Liste)			
Ersterfassung Änderung/Ergänzung					
Verfahrensbeschreibungen über automatisierte Verfahrer nach dem Nds. SOG sind in Kopie an den Landesbeauftr.  1. Anzeigende Stelle					
Verfahrensbeschreibung erstellt von (Adresse, Geschäftszeichen)	Telefon:	Ort, Datum:			
Ministerium für Inneres und Sport, Lavesallee 6, 30169 Hannover, 36.21	0511/120-6008	Hannover, 20.01.2016			
Name der oder des Datenschutzbeauftragten /Telefon	Unterschrift	angeordnet durch Leiterin/Leiter			
Markus Steinmetz	(Erstellerin/Ersteller der	angeoranet daren Eellen / Eeller			
0511-120-4651	Verfahrensbeschreibung)	Referat 36, Herrn Landesbranddirektor Schallhorn			
Referat/Dezernat/Amt/Abteilung Ref. 33	BuxA				
		1			
2. Bezeichnung des Verfahrens					
Bezeichnung des Verfahrens Feuerwehrverwaltungsprogramm Niedersachsen, Feuer	wehrOnlineNiedersachsen	, "FeuerON"			
Eingesetze Programme					
Web-Anwendung					
	Bezeichnung dieser anderen V	orfahran adar Dataian			
Variation in the second of the	Dezeloillung dieser anderen vi	snamen oder Datelen			
Verknüpfungen zu anderen Verfahren oder Dateien bestehen					

3. Bezeichnung der Daten verarbeitenden Stelle/ Angaben zur Auftragsdatenverarbeitung
Bezeichnung der Daten verarbeitenden Stelle (bei Sammelbeschreibung durch Auftragnehmer siehe beiliegende Liste) - Kommunen - Landkreise
in Niedersachsen
Ort, Datum Hannover, 31.05.2016
Die gesamte Datenverarbeitung wird bei der Daten verarbeitenden Stelle selbst durchgeführt.
Teile der Datenverarbeitung werden bei einem Auftragnehmer durchgeführt. Das Auftragsverhältnis ist schriftlich geregelt, § 6 NDSG wird beachtet.
Name und Anschrift der Auftragnehmer sowie Art der Datenverarbeitung (z.B. Erfassung, Mikroverfilmung, Vernichtung) Webserver der Firma Atos, Rechenzentrum Würzburger Str. 121, 90766 Fürth
4. Zweckbestimmung des Verfahrens
Das Verfahren dient der zentralen Verwaltung von Daten der Feuerwehren (als gemeindliche Einrichtungen)
und der jeweiligen Aufsichtsbehörden. Die Verwaltung umfasst Personalverwaltung (der Feuerwehrangehörigen), Einsatzberichterstattung und Fakturierung sowie Materialverwaltung. Es löst die Anwendung Feuerwehrdirect als verteilte Lösung bei grundsätzlich gleichem Datenumfang ab.
Auf kommunaler Ebene werden Daten erfasst ausgewertet und abgefragt (auch von feuerwehrinternen Stellen,
welche nicht am Verwaltungssitz der Kommune ansässig sind). Seitens der Landkreise werden die zur dortigen Wahrnehmung von Aufgaben notwendigen Daten abgefragt sowie Statistiken erstellt.
Ferner besteht ein integriertes Meldewesen für Lehrgänge der Feuerwehren (Anmeldungen von Teilnehmern bei den im Anmeldeverfahren steuernden Landkreisen, zukünftig ggf. auch bis zur Niedersächsischen
Akademie für Brand- und Katastrophenschutz (NABK)). In den darüber liegenden Aufsichtsebenen des Landes (PD, MI, NJF, LFV) werden statistische Erhebungen
getätigt.
5. Rechtsgrundlage der Verarbeitung
§6, Abs. 5 Niedersächsisches Brandschutzgesetz,§§ 9,10 NDSG und § 31 NSOG

## 6. Kreis der Betroffenen

- Angehörige der gemeindlichen Einrichtung "Feuerwehr"
- Beteiligte an einem Einsatz der Feuerwehr (sowohl feuerwehrintern als auch extern als "Leistungsempfänger") gemeindliche Einrichtung "Feuerwehr"
- Gemäß dediziertem Anwendungskreis der jeweils datenerhebenden Stelle

Online-Nutzung der Daten (in unterschiedlicher Tiefe) durch:

- Gemeindeverwaltung intern
- Kreisverwaltung
- Polizeidirektionen hier Ämter für Brand- und Katastrophenschutz
- Nieders. Ministerium für Inneres und Sport
- NABK
- Landesfeuerwehrverband
- Niedersächsische Jugendfeuerwehr e. V.

Keine Weitergabe von Daten außerhalb dieses Nutzerkreises

Ungefähre Anzahl der Betroffenen ca. 300.000

7. Fristen für die Sperrung und Löschung der Daten
nach Kündigung 5 Jahre

8. Gespeicherte Daten

8. Gespeicherte Daten								
8.1 Art der gespeicherten Daten  Jeder Betroffenenkreis ist einzeln aufzuführen; siehe auch	Überm Es ist ar	rkunft o nittlung nzukreuzen gende (E) S	, ob es sich	n um eine i	_			
Ausfüllhinweise		. , ,				Ü	Е	
	а	Feuerwehren der Gemeinden/Samtgemeinden				$\boxtimes$	$\boxtimes$	
	b	Werkfeuerwehren						
	С	Berufs	feuerwel	nren				$\boxtimes$
	d	Feuerwehren der kreisfr. Städte			$\boxtimes$	$\boxtimes$		
	е	Landkreise / kreisfr. Städte				$\boxtimes$	$\boxtimes$	
	f	Niedersächsische Akademie für Brand- und Katastrophenschutz			$\boxtimes$	$\boxtimes$		
	g	Mindestinformation					$\boxtimes$	
	а	b	С	d	е	f		g
Stammdaten (Name, Geburtsdatum, Wohnort, Erreichbarkeiten, Beruf)	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	١	
Feuerwehrspezifische Daten (Abteilungszugehörigkeit, Dienstgrad, Lehrgänge – einschließlich Anmeldung, Zutrittsberechtigungen, Ausweise, Ehrungen, Abzeichen)	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$			$\boxtimes$

Einsatzdienstrelevante Informationen (Zugzugehörigkeit, Funktionen in der Feuerwehr, überörtliche Funktionen, arbeitsmedizinische Tauglichkeiten, vorhandene Impfungen, Fahrerlaubnis, erhaltenen Ausstattung, Erreichbarkeit, Beurlaubungen)	$\boxtimes$						$\boxtimes$
sonstige personenbezogene Informationen (Arbeitgeber, Angehörige (als Verständigungsadressen im Einsatzfall bzw. bei Unfällen)), Bankverbindung).	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$			
Einsatzdokumentation (Zeitpunkt, Art und Ort des Schadensereignisses, ausgerückte und eingesetzte Mittel und Personal, Betroffene, Lage und Maßnahmen der Feuerwehr, statistische Felder zur Einsatzart, Ort und Umfang, Finanzdaten zum Gebührenbescheid)	$\boxtimes$			$\boxtimes$	$\boxtimes$		
Materialverzeichnis (Stammdaten und techn. Überprüfungen von Einsatzmitteln und Verbrauchsgeräten der Feuerwehr)							
Adressverwaltung (externe Kontaktadressen als Telefonbuch, Adressverzeichnis der nutzenden Dienststelle)	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	$\boxtimes$	
Bitte hier doppelklicken u	n eine r	neue Zei	ile einzu	ıfügen			
Bitte hier doppelklicken un  Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt	n eine r	neue Zei	ile einzu	ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt				ıfügen			
				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate  Rechtsgrundlage für die Übermittlung				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate  Rechtsgrundlage für die Übermittlung				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate  Rechtsgrundlage für die Übermittlung				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate  Rechtsgrundlage für die Übermittlung				ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate Rechtsgrundlage für die Übermittlung  Zweck der Übermittlung  Behördeninterner Teil der Verfahrensbes	n nach §	§ 14 NDS		ıfügen			
Es findet keine regelmäßige Übermittlung statt  8.3 Beabsichtigte Übermittlung von Daten in Staate Rechtsgrundlage für die Übermittlung  Zweck der Übermittlung  Behördeninterner Teil der Verfahrensbes  9. Angaben zu dem Verfahren nach Nr. 2  Bezeichnung des Verfahrens	n nach §	§ 14 NDS	SG		IOTON!"		
Behördeninterner Teil der Verfahrensbes  9. Angaben zu dem Verfahren nach Nr. 2  Bezeichnung des Verfahrens Feuerwehrverwaltungsprogramm Niedersachsen, Feu Eingesetze Programme	n nach §	§ 14 NDS	SG		uerON"		
Behördeninterner Teil der Verfahrensbes  9. Angaben zu dem Verfahren nach Nr. 2  Bezeichnung des Verfahrens Feuerwehrverwaltungsprogramm Niedersachsen, Feu	n nach §	§ 14 NDS	SG	sen, "Feu		eien	

10. Betriebsart des Verfahrens	
Stapel- (Batch-) Dialogbetrieb	Bitte zusätzlich angeben  Datenbank Tabellen- Textver- Manuell Sonstiges: kalkulation arbeitung Webanwendung
11. Art der Geräte (Betriebssystemangaben ohne exakte Vers	·
Großrechner der Firma	Betriebssystem
Rechner mittlerer Größe	Betriebssystem
Vernetzte Arbeitsplatzcomputer	Betriebssystem
Alleinstehende PC	Betriebssystem
Sonstiges:	
Datenfernübertragung	Standleitung ("DDV" oder "HfD") Wählleitung mit Modem
Sonstige Datenfernübertragung	
12. Übermittlungsverfahren	
COM-Mikrofiche-	Datenträger-  Dateitransfer mittels  Automatisiertes  Absufusefasse
austausch	austausch Datenfernübertragung Abrufverfahren
42 Varfahran zur Sparrung Läg	ahuna Auakunftaantailuna
13. Verfahren zur Sperrung, Lös	
Manuelle	Manuelle
Verfahren der Auskunftserteilung:	
Schriftliche Mitteilung	☐ Einsichtnahme vor Ort ☐ Sonstiges: gemäß §16 NDSG
14. Technische und organisatori	sche Angaben nach § 7 NDSG
	5 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
14.1 Bauliche Maßnahmen	
Grundsätzlich kein Publikumsverkehr	in Räumen mit Arbeitsplatzcomputern (APC) oder Terminals.
Alle Räume mit APC sind bei Abwese	nheit der Bediensteten mit Sicherheitsschlössern verschlossen.
Es werden nur APC eingesetzt (keine	Zentralrechner wie Großrechner, Server, Mehrplatzsysteme).
Alle Zentralrechner sind in einer Siche	rheitszone mit zusätzlicher Zugangskontrolle untergebracht.
Sigharung wightiger mahiler Detentris	lor in concretom, goolcherten Archivroum eder Tracer
Sicherung wichtiger mobiler Datentrag	er in separatem, gesicherten Archivraum oder Tresor.
14.2 Technische Maßnahmen	
Sicherung aller Rechner durch	Passwort Magnetstreifenkarte/Chipkarte
Sicherung aller Nechher durch	Z3 r asswort inagnetstrellerikarte/Onlpkarte
Die Begrenzung der Zugriffsrechte au	i dia zuständigan Badianatatan iat taabaisah gasiahart
Die Begrenzung der Zugrinsrechte au	f die zuständigen Bediensteten ist technisch gesichert.
N. III I I I I I I I I I	
Verschlüsselung bei der Speicherung	und ggf. bei der Datenfernübertragung.
N B 1 1 11 2 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	( D D
Protokollierung von Systemaktivitäten	(z.B. Benutzer-Login).
Protokollierung des Zugriffs auf einzel	ne Datensätze.
57	
Regelmäßige Auswertung der Protoko	lle.

14.3 Organisatorische Maßnahmen
Die Zugriffsberechtigungen sind auf folgende Personen beschränkt:
Es ist ein Rollenkonzept für die Ebenen Land, Landkreis bzw. kreisfreie Stadt vorgegeben. Auf Gemeindeebene ist das Rollenkonzept im Gemeindekommando der Feuerwehren abzustimmen.
Sonstiges:
Die Dienstanweisung wird mit Begin der Verteilung der Zugangsdaten im Downloadbereich der Niedrsächsischen Akademie für Brand- und Katastrophenschutz veröffentlicht.
14.4 Weitere wichtige technisch-organisatorische Maßnahmen